

CLASSIC

CONTEMPORARY

CROSS-CULTURAL

8 Arab Women in the Field

SORAYA ALTORKI

Social scientists often rely on ethnography—the study of people using observation or interviews—to provide detailed descriptions of groups, organizations, and communities. Such fieldwork, like other data collection methods, has both strengths and limitations. As Soraya Altorki shows, a major advantage of studying one’s own culture includes a familiarity with the people and the environment. The researcher also encounters a number of problems. One of Altorki’s challenges, for example, involved resocializing herself into her culture, having been abroad for a number of years. She also had to overcome the informants’ reluctance to address sensitive questions about their religious practices and family life to an “outsider.”

AT HOME IN THE FIELD

Having been socialized many years in Egypt and identifying with its people, I had regarded it, on one level, to be my home. On another level, however, I had been brought up in a Saudi Arabian family committed in great measure to that country’s cultural heritage and the observance of its cultural norms, even while selectively observing certain Egyptian values and practices. Throughout my college days, I had been reminded that I could not do what my Egyptian girlfriends could do, because “our” traditions were different and for “us” such behavior was unacceptable.

Besides, it was not only the constraining elements of Saudi Arabian culture that molded my

growing-up experiences in Egypt, but also the rich rewards that I reaped from kinship support and shared cultural knowledge. These provided for me the security of a closure that was not attainable in Egypt. Thus, Saudi Arabia was home for me on a more fundamental level.

Arriving in Jiddah [Saudi Arabia], my native city, I knew I wanted to study urban life. Although the entire northern portion of the Arabian Peninsula was virtually unknown to social scientists, yet early travelers and even scholars avoided its study in favor of the nomad and the camel. Barring Hürgrouje and Burton, almost nothing was known about urban life. In retrospect, I believe that my choice to focus on urban society was partly a reaction to the stereotypical view of Saudi Arabia as a society of nomads and oil wells.

There were also social constraints to my choice. I knew that, as an unmarried woman, I could neither travel alone in the country nor wander around

Source: “At Home in the Field,” by Soraya Altorki, in *Arab Women in the Field: Studying Your Own Society*, eds. Soraya Altorki and Camillia Fawzi El-Solh, pp. 51–59. New York: Syracuse University Press, 1998. Reprinted by permission.

with the nomads. Living alone, anywhere in the country, was out of the question. Thus, for many considerations, an urban-based study seemed most appropriate, and the city of Jiddah the most convenient.

The realities of being an unmarried woman in many ways dictated my field of research, although it did not determine my choice of research topic within that field (Altorki, 1986). This essentially meant that I could work with women and that I had limited access to men. Within these bounds, my choice was absolutely free. . . .

INSIDER/OUTSIDER

Being literally at home in Jiddah, I was spared having to worry about the problems of settling in that most anthropologists face when entering the field. Furthermore, I needed no research permit (or if I did, I never bothered to find out) and no letters of guarantee. Neither was I required to make commitments to local authorities and research institutes concerning the conduct of my work and the use and distribution of my data.

The people I studied saw me as one of themselves. Some of them had ties of kinship and friendship to my family. Others knew my family members by name. This state of affairs provided me with significant advantages. Others, working in their own society, have observed similar benefits in knowing the culture and consequently being able to select their research agenda in consonance with what is most expedient for the research task and what is most feasible within the limits of what will be allowed by the subjects under investigation (see Stephenson and Greer 1981:126).

However, some facets of my life concerned my informants. Why, for example, was I not a married woman with children, like all my peers? And why was I still living abroad rather than residing in Jiddah, awaiting marriage? My unmarried status at the age of twenty-two made me somewhat of an anomaly. More distressing to the

older women among whom I worked was the conclusion that I was more interested in following my studies than in settling down to married life. Although the role of an educated woman had come to be accepted by the community at large and the elite in particular, the problem was in the priorities this role took over what was perceived to be the more important aspect of gender role, namely the status that marriage and motherhood bring. According to both men and women, it is these dimensions of womanhood that are primary. In fact, given the segregation of Saudi Arabian women from men, and their isolation from public life, marriage and motherhood become a woman's avenues to maturity, security, and greater prestige. Being a member of the society, I anticipated this and was well prepared to deal with its consequences.

Although women come of age with marriage, and prestige for them is attained by motherhood, my status within the community had to rest on other things: It relied greatly on my education. Lacking husband and child, I predicated my adulthood on education and depended on the community's acceptance of it as a legitimate goal for women to attain. Men and women alike respected this, although never failing to remind me of the fundamentals of my role as a woman. As one older woman put it to me: "Education is good, but women are weak. No matter how much money they have, no matter their education, they cannot manage without men. May Allah save your father and your brother. But you have to start your own family." That statement accurately reflects the dependence of women on men, a dependence that also correlates with their segregation in Saudi Arabian society. But my role as a Saudi Arabian woman, educated abroad, permitted me more flexibility and autonomy. For one thing, my interaction with men who were not my relatives was tolerated.

My long absence abroad was an additional factor leading to more mobility. While abroad, I had been immersed in a different way of life, and hence women and men alike did not expect me to

conform totally to the cultural norms governing the relationship of men and women in Saudi Arabian society. My absence had a complex effect on my reentry into my own community. On the one hand, it allowed more maneuverability in my role as an unmarried woman, and, on the other hand, it made conformity especially expedient in strengthening my ties to my informants.

Repeatedly, men and women expressed their surprise and approval when my behavior showed conformity to Saudi Arabian culture. They were, for example, delighted that my many years in Egypt had not changed my accent to Egyptian. Whenever I showed observance of norms that young people my age had begun to modify, members of the older generation were astonished and particularly delighted. Those of the younger generation, however, saw such conformity as awkward and continued to remind me that times had changed: "Nobody is observing such things these days."

For example, norms of deference to older siblings necessitate that they be addressed in specific terms. To an older brother and kinsmen his age the term is *sidi*, which means "my master." My use of these terms of address was welcomed by all, barring girls of my age who by then were seeking to substitute as equivalent for the term *sidi* those of *akhuya* (my brother) and the sobriquet *abu flan* (father of). In doing this, I took my cues from young men who had obtained their college education abroad, sometimes through graduate school, and who continued to use traditional terms of reference in addressing older female siblings and other kinswomen in their age group.

It was in the same spirit that I observed some norms of modesty, particularly those related to veiling. Such practices were changing at the time of my fieldwork, so that the families I studied showed the whole spectrum of veiling practices, from those who had considerably modified its use to leave the face bare, to those who still observed the traditional practice of covering the face as well. While visiting the homes of the latter,

I made sure to conform and to cover my face carefully. This gesture of respect did not go unnoticed: Women and men alike commented that my many years abroad had not made me behave like a "foreigner."

The years abroad had been spent as a student, and now I had come back as a researcher with the intention of recording a way of life that had not previously been studied. Everyone understood that role. Female education was not a novelty. Girls were sent to *faqih*as (informal traditional schools) as far back as older informants could remember; and formal girls' schools were opened by the government in 1960. By the time I went to the field, the first women's university had already opened in Jiddah. College education was thoroughly acceptable for women; indeed, it had become greatly valued.

Thus, I had no problem in defining part of my role to the subjects of my research. I wanted to study social life, family organization, rituals, beliefs, and customs, and to document how these have changed for the younger people in the study. In another way, my role was more ascribed. My return to Jiddah meant taking my place in a family and getting involved in the various ramifications of family life. It also meant belonging to a class with the task of conforming to the behavior of that class. I was aware that I could in fact not conform to that behavior, but I had little choice with regard to involvement in family life.

The ascribed aspects of my role, i.e., gender, age, and kinship, were more fundamental in people's perception of me, which may be unavoidable in doing research among one's own people. My education was important in allowing me to explore areas of social life (e.g., more access to the world of men) that other women could not undertake. Despite my research objective, known and accepted to all the families, I remained primarily a Saudi Arabian woman. As such, I was known to some as the daughter or a sister of a friend, while to others as a member of a lineage they knew from other mutual friends. These considerations were always present in my interaction

with others. While criteria centering on the individual are not without relevance in structuring relations, the world of these elite families was in the first instance structured by consanguineous and marital ties, and in the second place by friendship and business networks.

Within this world an individual—whether man or woman—is deeply embedded in the *'aila* (family). One's status is, to a considerable degree, ascribed by the status of the *'aila*. Individual achievement is an avenue to mobility, but clearly it is the achievement of men and not of women that is associated with family prestige. Recent changes in the wider society have introduced more emphasis on individuality and an increase of distance from the *'aila*. This is evidenced in neolocal residence patterns, more individual involvement in marriage choice, relative reduction of parental authority, independent career choices for men, and less observance of traditional obligations to kinsmen (Altorki, 1986).

On the whole, I experienced no problems in establishing rapport—that quality in the relationship between the ethnographer and the host community that the introductions to ethnographic monographs rarely fail to mention, but which probably involves the most enigmatic aspect of our methodological trademark: participant observation. I spoke the language, and the trademark itself had no special meaning for me, although, as I will explain, it had very special implications in my case.

In short, I found practical advantages in my particular field situation: Unencumbered by bureaucratic impediments, comfortably set up in my family's home, fluent in the vernacular, and personally known in some of the households I was to study, I could begin my research under very auspicious circumstances—or so it seemed until I realized the implications of being an indigenous anthropologist. I discovered that almost every one of the advantages had its negative side.

In a very real sense, my fieldwork experience was a process of resocialization into my own society. Although I was raised in a Saudi Arabian

family, my long years of residence abroad had established considerable distance between me and my society. The advantages were that much of the culture was not so familiar that it could easily escape my notice. This problem in the collection of data has been observed by other ethnographers working under similar conditions (cf. Spradley and McCurdy, 1972; Ablon, 1977; Stephenson and Greer, 1981), but it is one that can be overcome by rigorous training. The researcher can counteract familiarity by close observation, meticulous recording of ethnographic scenes, and detailed probing to uncover the "taken-for-granted" world he or she may share with members of the community being studied.

Living at home meant that I had to assume the role expected of a family member in my position within the household group. The ordinary field situation reversed itself in my case. I became what may best be described as an observant participant. My primary duty was to participate. To observe became an incidental privilege.

My status did not afford me immunity from observing all the taboos and attending to all the obligations my culture prescribed for me—an immunity usually granted to foreign anthropologists. I had to accept severe restrictions on my movements and on my interaction with other people. For example, I had no freedom to move in public on my own, and challenging any norms of conduct would have jeopardized my relationships with the families I had decided to study. Had I not conformed, I would have risked ostracism and termination of my research. Persistently, if slowly, I achieved a precarious balance of roles that allowed me mobility and freedom to do my research as well as to be accepted and taken seriously. I became a conscious witness to my own resocialization as an Arab woman in my society and thus learned and comprehended many aspects of this role in the best possible manner.

This, perhaps, is one of the hidden advantages of being an insider. For example, veiling norms can be observed and described by an outsider, and one can also learn about the meaning of veiling

by soliciting relevant information from informants. Yet the participant charged with the task of abiding by the norms experiences the constraints, to be sure, but also the rewards of these norms on a more basic level. In that sense, my re-socialization generated data on an experiential level different from that to which an outsider could bear witness. This point has also been observed as a merit of indigenous research elsewhere. Aguilar, for example, summarizing the pros and cons of this kind of research, mentions that its advocates insist “that the covert culture of the insider has the heuristic value of lending psychological reality (or cultural reality) to ethnographic analyses” (1981:16).

My status affected my research in another way. Restricted possibilities for movement outside the house and pervasive segregation of men and women in public confined the research predominantly to the world of women. These realities affected the choice of topic for investigation. I could not study market or political relations, for example. Neither could I investigate any other subject in which men, rather than women, are the dominant actors. Family organization seemed the most accessible for a female researcher, and elites became my focus. Within that, my emphasis was on how ideology and practice affect and are influenced by one another. But, as noted elsewhere, elites are the least accessible to inquiry, especially through the technique of prolonged participant observation. The families I elected to study formed closed groups, and although the observation of and participation in their daily lives was possible for me as a member of the group, even I could gain their confidence only through patient approaches along the lines of friendship.

Although generous hospitality is highly valued behavior, there remain degrees of formality that the families must always maintain vis-à-vis the whole community. Only with considerable caution can a nonmember see their lives as they live them, as opposed to how they want the rest of the community to perceive them. For example, it takes a long time,

coupled with intensive interaction, before people allow a friend to move within their home free of the facade of formality exhibited to outsiders. Indeed, it took between six and eight months before I could develop the friendships that made close observation of their daily lives possible to the degree that my presence was more or less ignored.

Being an insider has even more serious consequences for research. Information may be withheld when it relates to behavior that must be concealed from public knowledge. If one is outside the system, one’s awareness of goings-on may not be problematical. But as a participant, the researcher constitutes a threat of exposure and judgment. Lewis (1973:588) explains this situation very well:

There is a growing fear that the information collected by an outsider, someone not constrained by group values and interests, will expose the group to outside manipulation and control. . . . The insider, on the other hand, is accountable; s/he must remain in the community and take responsibility for her/his actions. Thus, s/he is forced through self-interest to exercise discretion.

This was one of the hardest areas to overcome in doing research among one’s own people. For example, family solidarity and cohesion are greatly valued. Verbally, men and women endorse the ideal of love and support between siblings; respect and obedience in filial relations; and honoring family duties of financial support to the needy and maintenance of elderly parents. In practice, the older generations approximated many of these ideals (Altorki, 1986).

But family conflict does occur, and younger generation members have begun to modify family obligations in general. Differences over inheritance constitute the most serious threat to family solidarity—a threat that mounts as the stakes become higher and people’s wealth increases. The ideal remains that such differences must be kept out of the public eye and should be reconciled between family members without recourse to the courts. So important is this family ideal that information about conflict, especially

that considered to be serious, was at first not revealed to me. I learned about such conflicts indirectly from domestic servants working in these homes who, by coincidence, happened to be related to women working in my family's household. On other occasions, I obtained relevant information from women with whom I had established such strong ties of friendship that we had come to be considered "sisters." This family idiom symbolized our enclosure in the same kinship group and, by implication, showed our interest in protecting that group and shielding it from public criticism.

On one point, my learning about family conflicts was fortuitous. Is it conceivable that I would have returned from the field with the belief that the ideal of family solidarity was the reality? By being an insider, and from my own kinship network, I "experienced" the fact that reality was different and that disagreement can escalate to conflicts between family members. The problem, however, was in collecting data about conflict from the other families to uncover patterns in its expression and management. What, for example, were the patterns for the expression of intrafamily conflict? How was it managed, and what are the patterns for its resolution?

In this respect, my status as an insider prevented people from divulging such information for fear of having it exposed to the wider community. Obviously, disseminating information about intrafamilial conflict to the community also implies that the disseminator, i.e., the indigenous anthropologist, has judged it negatively and is now taking an active role in censoring the behavior it bespeaks. While the question of exposure to the public can be bridged by trust and confidence in the researcher, the threat of judgment is harder to overcome. Being a participating family member implies, of course, subscribing to the cultural norms and values of the group and to the sanctions that follow a breach of valued behavior.

These considerations are different for a foreign anthropologist. As an outsider investigating

family organization and interfamilial conflict, she or he must gain the confidence of the people and be trusted not to expose family differences to the community. But outsider status does not imply shared cultural knowledge, and thus protects the outsider from applying the same moral judgments. The nonindigenous researcher is outside the system, and for this very reason people may not conceal family differences to the same degree as they would from a member of their own group. In collecting relevant data, the indigenous researcher is twice bound and must be able to overcome barriers to confidence and to potential value judgment.

Other social scientists have made similar observations. Aguilar, for example, highlights the constraints indigenous status may place on access to data (1981:21), although, as he points out, other anthropologists claim the opposite (1981:18). However, the Saudi Arabian case indicates that while confidence can be established, a morally neutral judgment is harder to demonstrate. An effective strategy is to be drawn into the same closure that allows sharing of such delicate information. In my case, the idiom of kinship and the ties of close friendships provided such a closure.

My general familiarity with these families had another irksome drawback. My informants presumed that I knew my own culture, and for a long time they either misinterpreted my questions as implying an unbecoming skepticism or failed to appreciate that I truly did not know what I had asked them to explain. This was especially true for knowledge of religious beliefs and rituals, which for me was a difficult area to explore. Such knowledge is essential to an adult Muslim, and any queries about it reveal a lapse in religious duties. Fed up with my questions, an older woman put it to me this way: "Are you not ashamed that you do not know how to pray at your age? What then did they teach you abroad?"

This revealed to me the cultural givens of the community and the cultural repertoire

indispensable to membership in it. The best research strategy to circumvent this role was to openly admit my ignorance and to blame it all on my long absence abroad. Women and men patiently explained matters to me in a desire to re-socialize me as a Muslim Arab woman. In fact, it was especially pleasing to the older women, often illiterate, to instruct me despite my higher formal education.

These considerations have been well described by Stephenson and Greer. They note that while familiarity with the culture under study can be a bonus, prior knowledge of the people studied provides no guaranteed advantage. The expectations people may have of the investigator could make it more difficult for her or him to break out of fixed patterns and thus serve to restrict the work at hand (1981:129). The role that the community attributes to the researcher may inhibit other relationships and bias the researcher's thoughts. Moreover, the role ascribed by kinship to the indigenous anthropologist may forcefully draw that person into factionalism within the community and thereby limit the work that can be accomplished. Sometimes, such problems can be circumvented by conscious strategy. As Stephenson and Greer observe, "the researcher can mitigate the effects of already established roles by emphasizing some over others" (1981:127).

CRITICAL-THINKING QUESTIONS

1. How did Altorki's sex and background influence her decisions about where and how to conduct her research on Arab society?
2. Field researchers must often balance the advantages and disadvantages of playing "insider" and "outsider" roles. How did being an insider both benefit and limit Altorki's research? What barriers did she have to overcome?
3. What strengths and weaknesses did Altorki encounter as an outsider? Is it possible for researchers who are outsiders to offer information and valid insights about the societies they study? Explain your answer.

REFERENCES

- ABLON, J. 1977. Field methods in working with middle class Americans: New issues of values, personality and reciprocity. *Human Organization*, 36(1): 69–72.
- AGUILAR, J. 1981. Insider research: An ethnography of a debate. In *Anthropologists at home in North America: Methods and issues in the study of one's own society*, ed. D. A. Messerschmidt. Cambridge: Cambridge University Press.
- ALTORKI, S. 1986. *Women in Saudi Arabia: Ideology and behavior among the elite*. New York: Columbia University Press.
- LEWIS, D. 1973. Anthropology and colonialism. *Current Anthropology*, 14(12): 581–602.
- SPRADLEY, J. P., and D. W. McCURDY. 1972. *The cultural experience*. Chicago: Science Research Association.
- STEPHENSON, J. B., and L. S. GREER. 1981. Ethnographers in their own cultures: Two Appalachian cases. *Human Organization*, 40(2): 123–30.